

מדריך להזמנת תור להנפקת כרטיס אזרח ודרכון – בפורטוגל

המדריך אינו מהווה ייעוץ משפטי פרטני. מומלץ להיעזר במקרים הדרושים בייעוץ משפטי על-פי הנסיבות האישיות.

לאחר קבלת תעודת רישום הלידה הפורטוגלית שלכם (Assento de Nascimento), ניתן כעת להוציא "כרטיס אזרח" פורטוגלי (Cartão de Cidadão), המקביל לתעודת הזהות הישראלית, ולאחר מכן, להוציא את הדרכון הפורטוגלי (Passaporte Eletrónico).

הערה חשובה: המערכת עשויה לפעול שונה בדפדפנים מסוימים. מומלץ לנסות במספר דפדפנים ולבצע בדפדפן שבו המערכת מתפקדת בצורה הטובה ביותר.

שימו לב – מספר הערות מקדמיות:

- (א) נכון למועד כתיבת מדריך זה, נדרש לבצע שני תורים – **התור הראשון**, להנפקת כרטיס אזרח, **והתור השני**, להנפקת דרכון (כאשר כרטיס האזרח בידכם);
- (ב) התעודות הפורטוגליות הן **תעודות ביומטריות** – לכן נדרשת נוכחות חובה של בעל האזרחות בשני התורים לצורך טביעת אצבעות וצילום פנים (כולל איתור תווי פנים);
- (ג) את הנפקת כרטיס האזרח והדרכון ניתן לבצע בתהליך "אקספרס שדה תעופה" (**Urgente Aeroporto**), לעיתים ביום אחד בלבד, אך מומלץ מאוד להקדיש יומיים/שלושה ימים כדי לוודא שהתעודות יונפקו ותוכלו לקבלם ללא כל תקלה.
- (ד) את כל הפעולות אפשר לבצע בקמפוס המשפטים (Campus de Justiça – Edifício J) ובכל חנות לאזרח (Loja de Cidadão) ברחבי המדינה. עם זאת, מומלץ לא להתרחק מליסבון כי איסוף הדרכון יהיה משדה התעופה!

הזמנת תור להנפקת כרטיס אזרח:

1. נכנסים לאתר הייעודי להזמנת תורים (IRN – Instituto dos Registos e do Notariado) בקישור הבא:

[/https://agendamento.irn.mj.pt](https://agendamento.irn.mj.pt)



Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

2. לוחצים על הלחצן הכחול העליון "זימון" (Agendar):



3. כעת ייפתח חלון בו תתבקשו לבחור כיצד לבצע את חיפוש התור:

- 3.1. השאלה הראשונה שואלת מה השירות (Que serviço pretende agendar) – סמנו "בקשת/חידוש כרטיס אזרח" (Pedido / Renovação de Cartão de Cidadão);
- 3.2. השאלה השנייה שואלת היכן תרצו לקבוע את התור (Onde pretende agendar) – סמנו את המחוז המבוקש ולאחר מכן בחרו את העיר המבוקשת.
- 3.3. השאלה השלישית שואלת מתי תרצו את התור – בחרו "במועד הראשון הפנוי" (Primeira data disponível) או "בחירת תאריך מסוים" (Selecionar uma data), לפי הצורך. שימו לב! אפשר להתקבל גם ביום שבת, אבל קיימת אפשרות במערכת לבטל את החיפוש ליום שבת (Pesquisar apenas ao sábado) משום שהשירותים עובדים באופן מצומצם ביום שבת וההנפקה עשויה להידחות עד ליום שני/שלישי.

ובסיום לחצו "המשך" (Seguinte).

Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
 Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
 E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
 טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
 דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

4. כעת יפתח בפניכם מסך עם תורים פנויים בהתאם לחיפוש שביצעתם.

Atenção
 Para finalizar o seu pedido de agendamento, deverá, no prazo de 12 horas confirmar através do e-mail que irá receber na caixa de correio mencionada.

Só pode agendar para um Espaço Cidadão se:

- tiver 25 anos ou mais
- o Cartão de Cidadão ainda estiver válido ou caducado há menos de 30 dias
- o cartão a renovar tiver sido pedido antes de 1 de outubro de 2017
- não tiver alterações, ou se quiser alterar, apenas, a morada, o apelido e contactos

Resultados para Pedido / Renovação de Cartão de Cidadão no concelho de LISBOA

Registo Nacional de Pessoas Colectivas - Lisboa
Ⓜ Mesa 21
Primeira data disponível: 2021-07-20
Registo Nacional de Pessoas Colectivas - Lisboa
Ⓜ Mesa 22
Primeira data disponível: 2021-07-20
Departamento de Identificação Civil da Boa Hora - Lisboa

5. לחצו על התור הרצוי ותוכלו לצפות בכתובת (Morada) ובחור את השעה הרצויה (Selecione a hora).

Resultados para Pedido / Renovação de Cartão de Cidadão no concelho de LISBOA

Registo Nacional de Pessoas Colectivas - Lisboa
Ⓜ Mesa 21
Primeira data disponível: 2021-07-20
Registo Nacional de Pessoas Colectivas - Lisboa
Ⓜ Mesa 22
Primeira data disponível: 2021-07-20
Morada
Praça Silvestre Pinheiro Ferreira, 1 - C - Apartado 4064 1501-803 217744300
Selecione a hora pretendida para Terça, 20 de Julho de 2021
Selecione a hora:
Departamento de Identificação Civil da Boa Hora - Lisboa
Ⓜ Mesa 7 - ATENÇÃO: Mesa sem acesso a cidadãos com mobilidade reduzida
Primeira data disponível: 2021-07-20

6. כעת יפתח המשך לחלון הקיים ובו תתבקשו להזין את הפרטים הבאים:

6.1. שם מלא – "Nome"

6.2. מספר כרטיס אזרח - "Nº de Cartão de Cidadão" – אין לכם כרגע! במקום זה הקלידו את מספר תעודת

רישום הלידה שלכם (Assento de Nascimento) ואת שנת ההנפקה ברצף! ראו דוגמה בעמוד הבא.

6.3. המייל שלכם – "E-mail"

6.4. אופציונלי: טלפון נייד – "Telefone" – באחד מן התצורות הבאות: 972501234567 / 0501234567

ולסיום לחצו על "אני לא רובוט" (I'm not a robot) ולאחר מכן לחצו מצד ימין למטה על הלחצן הכחול "קבע תור" ("Concluir agendamento").

Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
 Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
 E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
 טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
 דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

תוכלו למצוא את מספר תעודת רישום הלידה שלכם (Assento de Nascimento) כאן:

Conservatória dos Registos Centrais Lisboa
 Assento de Nascimento n.º [redacted] do ano de [redacted]

Registando

Nome próprio: [redacted] **
 Apelidos: [redacted] ***
 Sexo: **Masculino** ***
 Hora e data do nascimento: dia [redacted] ***
 Naturalidade: [redacted] ***

Filho de

Nome: [redacted] ***
 Idade: ***
 Estado: ***
 Naturalidade: ***
 Residência habitual: ***

E de

Nome: [redacted] ***
 Idade: ***
 Estado: ***
 Naturalidade: ***
 Residência habitual: ***

Avós: ***

Declarante(s): ***
 Menções especiais: **Assento lavrado com base em certidão de registo, emitida pelo Departamento de População e Imigração em [redacted]** ***
 Testemunha(s): ***
 Data do assento: [redacted] ***

O/A Escriturário, Maria Natividade Gomes, Por competência própria
 Processo n.º [redacted]

7. כעת יפתח חלון ובו תצטרכו לאשר את המייל שלכם. ודאו שכתובת המייל שמופיעה על המסך **מדויקת**!! לאחר מכן לחצו על אישור – "Confirmar E-mail".

Confirmação de E-mail

Só pode agendar se:

- tiver 25 anos ou mais
- o Cartão de Cidadão
- o cartão de residência
- não tiver sido condenado

O endereço de correio eletrónico é necessário para posteriormente poder ativar o agendamento. Por favor confirme que o mesmo está correto.

[redacted]

Nome: [redacted] Nº de Cartão de Cidadão: [redacted]
 E-mail: [redacted] Telefone (opcional): [redacted]

☒ I'm not a robot

8. כעת יפתח חלון המודיע לכם כי נשלח אליכם מייל לקביעת התור ואתם צריכים לאשר את התור במייל בתוך 12 שעות, אחרת התור יבוטל.

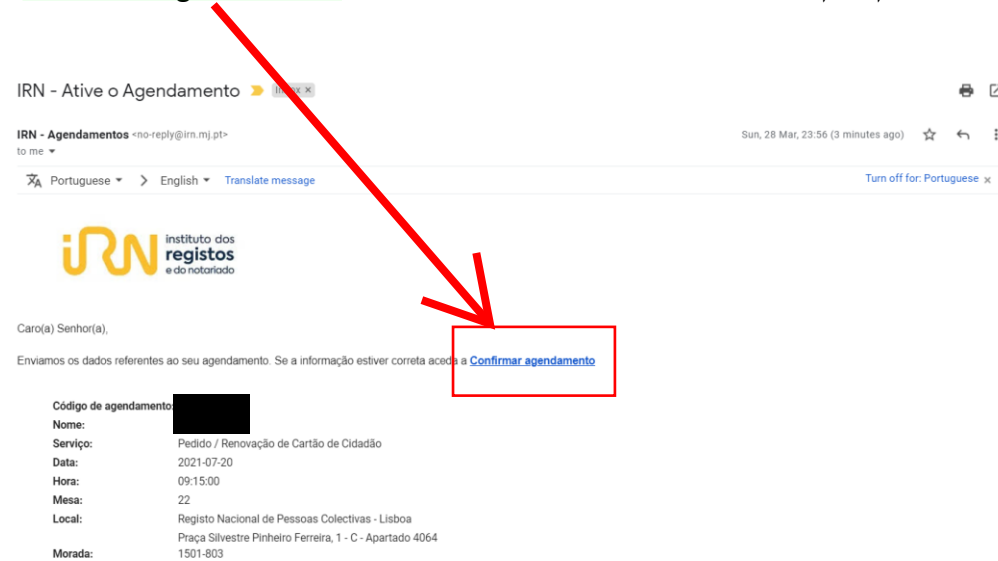
Ative o agendamento ...

Foi enviado um e-mail para confirmar o seu agendamento. Deverá fazê-lo nas próximas 12h selecionando "**confirmar agendamento**".

Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

9. כנסו למייל שלכם ובדקו שקיבלתם את המייל ולחצו על אישור תור - "Confirmar agendamento".



10. כעת יפתח חלון שמאשר שהתור שלכם הוזמן בהצלחה!



Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

הזמנת תור להנפקת דרכון:

11. חזרו על שלבים 1-3 במדריך, ובשלב 3 בחרו בשאלה הראשונה (Que serviço pretende agendar) באפשרות בקשת דרכון אלקטרוני (Pedido de Passaporte Eletrónico).

Que serviço pretende agendar

Pedido de Passaporte Electrónico

12. חזרו על שלבים 4-10 במדריך.

שימו לב! את הדרכון תוכלו להנפיק רק אם תציגו את כרטיס האזרח שלכם ולכן התור לדרכון חייב להיות אחרי התור לכרטיס האזרח. מומלץ לקבוע את התור לדרכון לפחות יום אחד או יומיים לאחר התור לכרטיס האזרח.

צפייה בתור קיים:

13. נכנסים לאתר הייעודי להזמנת תורים (IRN – Instituto dos Registos e do Notariado) בקישור הבא:

[/https://agendamento.irn.mj.pt](https://agendamento.irn.mj.pt)



14. לוחצים על הלחצן הכחול האמצעי "ייעוץ" (Consultar):



Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZiyon, 7520329
 Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
 E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
 טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
 דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

15. כעת ייפתח חלון בו תתבקשו להקליד את המייל שלכם ואת קוד הפגישה (Código do agendamento):

Consultar agendamento

E-mail
 Introduza o seu endereço de correio eletrónico
 Por favor indique o seu endereço de correio eletrónico

Código do agendamento:
 Introduza o código do agendamento

☐ I'm not a robot

Cancelar Seguinte

את קוד הפגישה קיבלתם במייל בעת הזמנת התור:

IRN - Active o Agendamento

IRN - Agendamentos

Caro(a) Senhor(a),

Enviamos os dados referentes ao seu agendamento. Se a informação estiver correta acceda a [Confirmar agendamento](#)

Código de agendamento: [Redacted]

Nome: [Redacted]

Serviço: Pedido / Renovação de Cartão de Cidadão

Data: 2021-07-20

Hora: 09:15:00

Mesa: 22

Local: Registo Nacional de Pessoas Colectivas - Lisboa
 Praça Silvestre Pinheiro Ferreira, 1 - C - Apartado 4064
 1501-803

Morada: 1501-803

ולסיום לחצו על "אני לא רובוט" (I'm not a robot). לאחר מכן לחצו מצד ימין למטה על הלחצן הכחול "המשך"
 ("Seguinte") ויפתח לכם חלון ובו תראו את כל פרטי התור שלכם.

Agendamento confirmado

Código: [Redacted]

Nome: [Redacted]

Telefone: [Redacted]

Nº Cartão de Cidadão: [Redacted]

Serviço: Pedido / Renovação de Cartão de Cidadão

Data: 2021-07-20

Hora: 09:15:00

Mesa de Atendimento: 22

Local: Registo Nacional de Pessoas Colectivas - Lisboa
 Praça Silvestre Pinheiro Ferreira, 1 - C - Apartado 4064
 1501-803

Morada: 217714300

Para qualquer informação / esclarecimento adicional contacte-nos no nº (+351) 21 195 05 00 (dias úteis, das 08:00h às 20:00h).

Voltar

Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

במקרה שצריך – ביטול תור:

א) נכנסים לאתר הייעודי להזמנת תורים (IRN – Instituto dos Registos e do Notariado) בקישור הבא:

[/https://agendamento.irn.mj.pt](https://agendamento.irn.mj.pt)



ב) לוחצים על הלחצן הכחול התחתון "ביטול" (Cancelar):

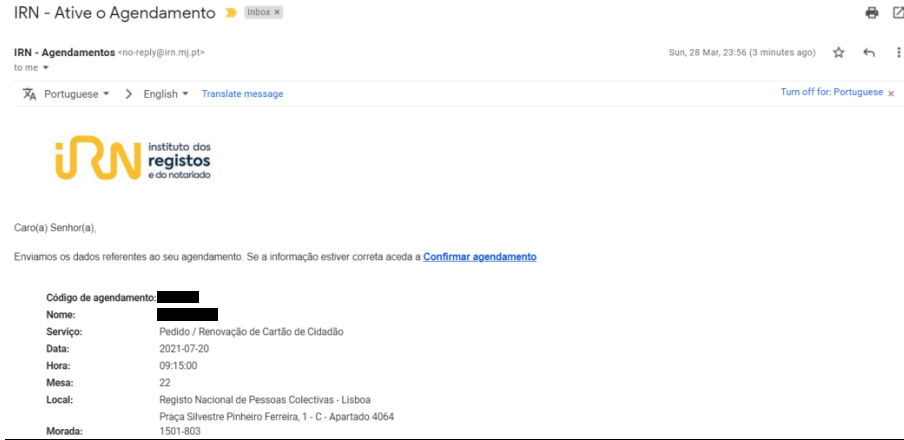


ג) כעת ייפתח חלון בו תתבקשו להקליד את המייל שלכם ואת קוד הפגישה (Código do agendamento):

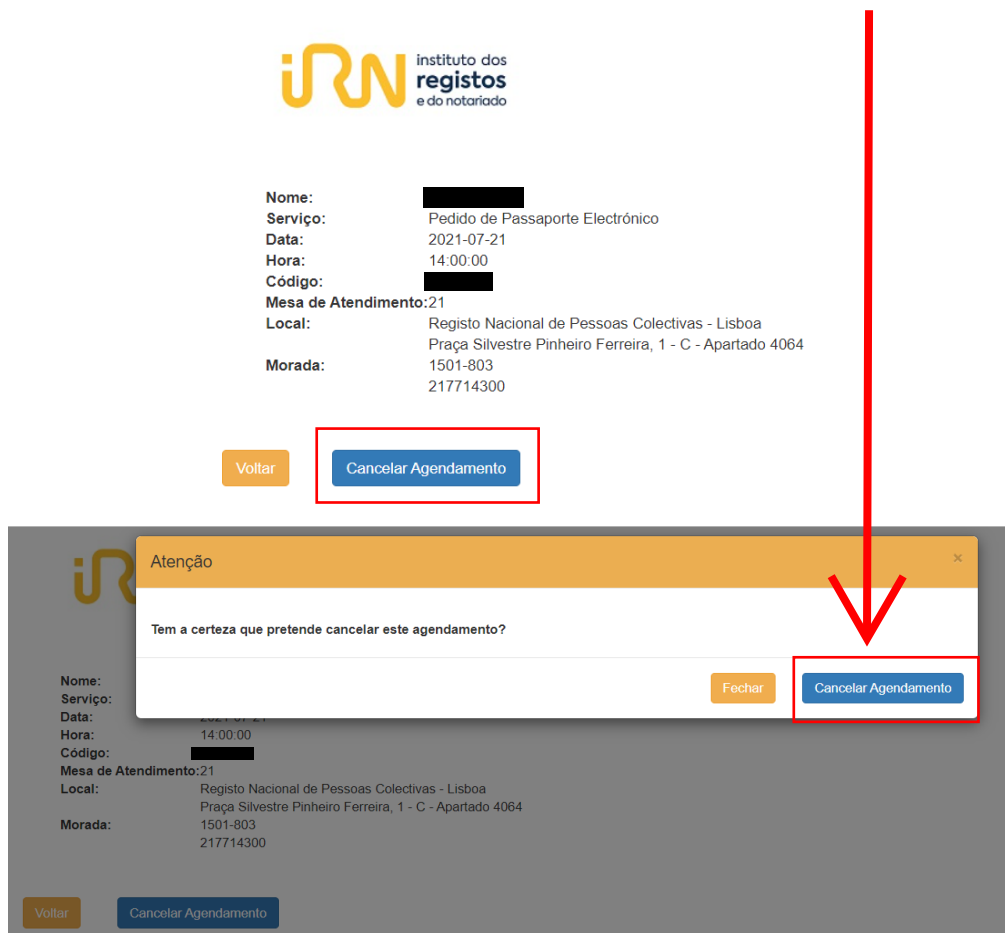
Address: 34th David Wolfson Street, Rishon LeZion, 7520329
 Telephone: +972-54-6482019 / +972-54-5926996 / +972-50-5553663
 E-Mail: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

כתובת: רחוב דוד וולפסון 34, ראשון לציון, 7520329
 טלפון: 050-5553663 / 054-5926996 / 054-6482019
 דואר אלקטרוני: BenDavid.Adv@gmail.com
<http://www.bendavidlaw.net>

את קוד הפגישה קיבלתם במייל בעת הזמנת התור:



ד) לאחר מכן יפתחו פרטי התור שהזמנתם וברצונכם לבטל ותצטרכו ללחוץ על הלחצן הכחול "ביטול תור" מצד ימין למטה ("Cancelar agendamento") ולאחר מכן בחלונית הנוספת שתיפתח לחצו שוב על הלחצן הכחול "ביטול תור" ("Cancelar agendamento").



(ה) התור בוטל בהצלחה!



Agendamento desmarcado com sucesso

Início

בהצלחה!

המדריך אינו מהווה ייעוץ משפטי פרטני. מומלץ להיעזר במקרים הדרושים בייעוץ משפטי על-פי הנסיבות האישיות.